|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| CBD | | **C:\Users\User\Favorites\Documents\Desktop\UNEnvironment_Logo_Arabic_Full_colour.jpg** | Macintosh HD:Users:bilodeau:Desktop:logos:template 2017:un.emf |
| Distr.  GENERAL  CBD/COP/DEC/15/30  19 December 2022 ARABIC ORIGINAL: ENGLISH | **CBD_logo_ar-CMYK-black  Converted** | | |

**مؤتمر الأطراف في الاتفاقية المتعلقة بالتنوع البيولوجي**

الاجتماع الخامس عشر - الجزء الثاني

مونتريال، كندا، 7-19 ديسمبر/كانون الأول 2022

البند 23 من جدول الأعمال

**مقرر اعتمده مؤتمر الأطراف في اتفاقية التنوع البيولوجي**

15/30- التنوع البيولوجي وتغير المناخ

***إن مؤتمر الأطراف،***

***إذ يشير* إلى المقررات** [**7/15**](https://www.cbd.int/doc/meetings/cop/cop-07/official/cop-07-21-part2-ar.pdf) **و**[**9/16**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-09/cop-09-dec-16-ar.pdf) **و**[**10/33**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-10/cop-10-dec-33-ar.pdf) **و**[**11/19**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-11/cop-11-dec-19-ar.pdf) **و**[**12/20**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-12/cop-12-dec-20-ar.pdf) **و**[**13/4**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-13/cop-13-dec-04-ar.pdf) **و**[**14/5**](https://www.cbd.int/doc/decisions/cop-14/cop-14-dec-05-ar.pdf)**، ولا سيما الدور الحاسم للتنوع البيولوجي ووظائف وخدمات النظم الإيكولوجية في التكيف مع تغير المناخ والتخفيف من حدّة آثاره والحد من مخاطر الكوارث،**

1. *يطلب* إلى الأطراف ويدعو الحكومات الأخرى والمنظمات الدولية إلى أن تقدم آرائها ومعلوماتها بشأن التنوع البيولوجي وتغير المناخ؛
2. *يطلب* إلى الأمينة التنفيذية تجميع هذه الآراء والمعلومات وإتاحتها للهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتقنية والتكنولوجية؛
3. *يطلب* إلى الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتقنية والتكنولوجية مواصلة استعراض البند المتعلق بالتنوع البيولوجي وتغير المناخ على أساس الآراء والمعلومات الواردة من الأطراف والحكومات الأخرى والمنظمات الدولية، على النحو المشار إليه في الفقرة 1 أعلاه، وكذلك المعلومات العلمية والتقنية ذات الصلة بشأن التنوع البيولوجي وتغير المناخ، في اجتماعها الذي سيُعقد قبل الاجتماع السادس عشر لمؤتمر الأطراف.

\_\_\_\_\_\_\_\_